

Io che dal ciel cader

ton original

Air de la magicienne de Giulio Caccini (1551-1618) tirée des intermèdes de « La Pellegrina » donnés à Florence le 2 mai 1589, lors du mariage de Ferdinand 1er de Médicis et Christine de Lorraine.
(Les sextolets indiqués figurent dans l'édition originale)

I o, i _____ o che dal ciel ca _____ der fa · rei la lu _____

_____ na, A voi, a _____ voi ch'in

al - to se _____ te, e tutt' il _____ ciel

ve - de t'e, Voi com - man _____

15

do, Di te ne quan

do il som - m'e - ter - no Gio ve, Dal

20

ciel in ter ra o - gni su - a gra tia pio

ve.

Io che dal ciel cader farei la luna
 A voi ch'in alto sete
 E tutt'il ciel vedet'e
 Voi commando
 Dite ne quando
 Il somm'eterno Giove
 Dal ciel in terra ogni sua gratia piove

Moi qui du ciel pourrai faire tomber la lune
 A vous qui êtes là-haut
 Et qui voyez tout le ciel
 Je vous commande
 Dites-leur quand
 De son sommet éternel Jupiter
 Fera pleuvoir ses graces sur la terre